

AVERTISSEMENT

Afin de réduire les risques d'incendie ou de décharge électrique, n'exposez pas cet appareil à la pluie ou à l'humidité.

< Avis aux consommateurs des pays appliquant les Directives UE >

Le fabricant de ce produit est Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japon. Le représentant agréé pour la compatibilité électromagnétique et la sécurité du produit est Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Allemagne. Pour toute question relative à la garantie ou aux réparations, reportez-vous à l'adresse que vous trouverez dans les documents ci-joints, relatifs à la garantie et aux réparations.

- Ce support peut être utilisé avec des produits compatibles Memory Stick PRO-HG Duo™ ou Memory Stick PRO™.
- Le bon fonctionnement n'est pas garanti avec tous les autres produits.

Pour plus de détails sur les opérations possibles avec les produits compatibles, référez-vous à leurs modes d'emploi ou à l'URL ci-dessous.

- La vitesse de transfert dépend du produit utilisé. Ce support prend en charge le transfert parallèle de données 8 bits lorsqu'il est utilisé avec des produits compatibles Memory Stick PRO-HG Duo™, spécialement conçus pour le transfert parallèle de données 8 bits. Ce support prend également en charge le transfert parallèle de données 4 bits lorsqu'il est utilisé avec des produits compatibles Memory Stick PRO™.
- Vous pouvez utiliser le support Memory Stick PRO-HG Duo™ inséré dans un adaptateur Memory Stick Duo™ (vendu séparément) pour produits compatibles Memory Stick PRO™ de format standard. Dans ce cas, la méthode de transfert des données dépend de la conception du produit.
- Ce support prend en charge la technologie de protection du contenu MagicGate™ développée par Sony. La fonction de protection du contenu de ce support Memory Stick PRO-HG Duo™ est identique à celle des supports Memory Stick PRO™.
- Avant toute utilisation, vérifiez que votre appareil est compatible avec la fonction de protection du contenu des supports Memory Stick PRO™.
- Les lois sur le copyright interdisent l'emploi non autorisé d'enregistrements.
- Le « Memory Stick File Rescue Service » (Service de récupération des fichiers sur produit compatible Memory Stick PRO-HG Duo™ ou Memory Stick PRO™). Reportez-vous au mode d'emploi du produit ou consultez le centre d'assistance technique pour de plus amples informations.
- <http://www.sony.net/memorystick/supporte>
 - Ce service ne prend pas en charge les fichiers dont le contenu est protégé, les données des jeux et les fichiers AVCHD.
 - Notez qu'il n'est pas nécessairement possible de récupérer tous les logiciels.
 - Ce support est formaté en usine. Pour le formatage et le support, utilisez un produit compatible Memory Stick PRO-HG Duo™ ou Memory Stick PRO™.
 - Reportez-vous au mode d'emploi du produit ou consultez le centre d'assistance technique pour de plus amples informations.

Précautions d'emploi

AVERTISSEMENT

- RANGER HORS DE PORTÉE DES ENFANTS POUR ÉVITER L'INGESTION**
- NE PAS INSÉRER LE SUPPORT DIRECTEMENT DANS UN PRODUIT DE TAILLE STANDARD COMPATIBLE AVEC MEMORY STICK PRO™ SANS L'ADAPTATEUR MEMORY STICK DUO™**

- Ne pas toucher la borne **[A]** avec les doigts ou un objet métallique.
 - Ce support possède deux rainures latérales (Illustration **[B]**).
 - N'exercez aucune pression excessive sur la zone mémoire **[C]** lorsque vous écrivez dessus.
 - Ne pas cogner, plier, laisser tomber ou mouiller ce support.
 - Ne pas essayer de démonter ni de modifier ce support.
 - Ne pas utiliser ce support dans les endroits suivants:
 - Endroits exposés à des températures hors des conditions de fonctionnement recommandées.
 - À l'intérieur d'une voiture fermée et garée au soleil en été ou en plein soleil/près d'un appareil de chauffage, etc.
 - Endroits humides ou corrosifs.
 - Vérifiez que le média est correctement inséré.
 - Nous conseillons de défectuer une copie de secours des données importantes.
- Sony décline toute responsabilité quant aux dommages ou pertes de données enregistrées.
- Une destruction ou une perte des données enregistrées peut se produire dans les cas suivants:
 - Si vous retirez ce support ou l'adaptateur Memory Stick Duo™ ou si vous coupez l'alimentation pendant le formatage, la lecture ou l'écriture de données.
 - Si vous utilisez ce support dans des endroits soumis à de l'électricité statique ou à des parasites électriques.

Capacité (capacité utilisable approximative indiquée entre parenthèses.)	1 Go (940 Mo) : MS-EX1G 2 Go (1,85 Go) : MS-EX2G 4 Go (3,66 Go) : MS-EX4G
Tension de fonctionnement	2,7 V à 3,6 V
Milieu de fonctionnement (sans condensation)	-25 °C à +85 °C (avec transfert parallèle/série de données 4 bits) -25 °C à +65 °C (avec transfert parallèle de données 8 bits)
Dimensions (L x L x E)	Env. 20 x 31 x 1,6 mm
Poids	Env. 2 g
Articles inclus	Jeu de documents imprimés

La conception et les spécifications sont susceptibles d'être modifiées sans préavis. Memory Stick™, Memory Stick Duo™, Memory Stick PRO™, Memory Stick PRO-HG Duo™, MagicGate™ et sont des marques commerciales de Sony Corporation.

Deutsch

Lesen Sie diese Anleitung vor Inbetriebnahme dieses Datenträgers bitte genau durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen sorgfältig auf.

Entsorgung von gebrauchten elektrischen und elektronischen Geräten (anzuwenden in den Ländern der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern mit einem separaten Sammelsystem für diese Geräte)
Das Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normaler Haushaltsabfall zu behandeln ist, sondern an einer Annahmestelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden muss. Durch Ihren Beitrag zum korrekten Entsorgen dieses Produkts schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen. Umwelt und Gesundheit werden durch falsches Entsorgen gefährdet. Materialrecycling hilft, den Verbrauch von Rohstoffen zu verringern. Weitere Informationen über das Recycling dieses Produkts erhalten Sie von Ihrer Gemeinde, den kommunalen Entsorgungsbetrieben oder dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

WARNING

Um Feuer- oder Berührungsfahrer zu verringern, setzen Sie das Gerät weder Regen noch Feuchtigkeit aus.

< Hinweis für Kunden in Ländern, in denen EU-Richtlinien gelten >

- Der Hersteller dieses Produkts ist Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075, Japan. Autorisierter Vertreter für EMV und Produktsicherheit ist die Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Deutschland. Für Fragen im Zusammenhang mit Kundendienst oder Garantie wenden Sie sich bitte an die in den separaten Kundendienst- oder Garantieunterlagen genannten Adressen.
- Dieser Datenträger kann in Memory Stick PRO-HG Duo™- oder Memory Stick PRO™-kompatiblen Produkten verwendet werden.
 - * Der einwandfreie Betrieb mit allen anderen Produkten ist nicht gewährleistet.
- Die Einzelheiten zum Betrieb des kompatiblen Produkts finden Sie in der Bedienungsanleitung zum jeweiligen Produkt oder unter dem unten angegebenen URL.
- Die Transferringeschwindigkeit hängt vom verwendeten Produkt ab. Dieser Datenträger unterstützt den parallelen 8-Bit-Datentransfer, wenn er in Memory Stick PRO-HG Duo™-kompatiblen Produkten verwendet wird, die speziell auf den parallelen 8-Bit-Datentransfer ausgelegt sind. Außerdem unterstützt dieser Datenträger den parallelen 4-Bit-Datentransfer, wenn er in Memory Stick PRO™-kompatiblen Produkten verwendet wird.
 - * Sie können den Memory Stick PRO-HG Duo™-Datenträger in einen Memory Stick Duo™-Adapter (separat erhältlich) für mit Memory Stick PRO™ in Standardgröße kompatible Produkte einsetzen. In diesem Fall hängt die Datentransfermethode vom Produkt-Design ab.
- Dieser Datenträger unterstützt die von Sony entwickelte MagicGate™-Technologie, eine Funktion zum Inhaltsschutz. Die Inhaltsschutzfunktion von Memory Stick PRO-HG Duo™-Datenträgern entspricht derjenigen von Memory Stick PRO™-Datenträgern. Vergewissern Sie sich vor dem Gebrauch, dass Ihr Produkt mit der Inhaltsschutzfunktion von Memory Stick PRO™-Datenträgern kompatibel ist. Das Urheberrecht verbietet unberechtigte Aufnahmen.
- Mit dem Dienst „Memory Stick File Rescue Service“ können Daten von verschiedenen Memory Stick™-Typen von Sony wiederhergestellt werden. Weitere Informationen dazu finden Sie unter folgendem URL: <http://www.sony.net/memorystick/supporte>
 - * Dieser Dienst unterstützt inhaltlich geschützte Dateien, Spieldaten und AVCHD-Dateien nicht.
 - * Bitte beachten Sie, dass möglicherweise nicht alle Softwaredateien wiederhergestellt werden können.
- Dieser Datenträger wird vor der Auslieferung formatiert. Wenn Sie diesen Datenträger erneut formatieren wollen, verwenden Sie dazu ein Memory Stick PRO-HG Duo™- oder Memory Stick PRO™-kompatibles Produkt. Weitere Informationen dazu finden Sie in der Bedienungsanleitung zum Produkt oder im Support-Center.

Vorsichtsmaßnahmen zum Betrieb

WARNING

- VON KINDERN FERNHALTEN, UM VERSCHLUCKEN ZU VERHINDERN.**
 - SETZEN SIE DIESEN DATENTRÄGER NICHT OHNE MEMORY STICK DUO™-ADAPTER DIREKT IN EIN PRODUKT EIN, DAS MIT EINEM MEMORY STICK PRO™ DER STANDARDGRÖSSE KOMPATIBEL IST.**
 - Berühren Sie Anschluss **[A]** nicht mit der Hand oder einem Metallgegenstand.
 - An der Seite dieses Datenträgers befinden sich zwei Nuten (Abbildung **[B]**).
 - Achten Sie beim Beschriften darauf, dass Sie keinen zu starken Druck auf das Beschriftungsfeld **[C]** ausüben.
 - Schützen Sie diesen Datenträger vor Stößen, verbiegen Sie ihn nicht und lassen Sie ihn nicht fallen oder nass werden.
 - Versuchen Sie nicht, diesen Datenträger zu zerlegen, und nehmen Sie keine Veränderungen daran vor.
 - In folgender Umgebung darf dieser Datenträger weder verwendet noch aufbewahrt werden:
 - Orte mit Temperaturen außerhalb des unter Umgebungsbedingungen empfohlenen Bereichs.
 - In einem geschlossenen Auto im Sommer, in prallem, direktem Sonnenlicht, in der Nähe einer Heizung usw.
 - Orte mit hoher Luftfeuchtigkeit oder korrosionsfördernden Substanzen.
 - Überprüfen Sie vor dem Gebrauch die richtige Ausrichtung.
 - Es empfiehlt sich, von wichtigen Daten eine Sicherungskopie zu erstellen.
- Für beschädigte Daten oder Datenverlust kann keine Haftung übernommen werden.
- In folgenden Fällen können aufgezeichnete Daten beschädigt werden oder verloren gehen.

- Wenn Sie diesen Datenträger oder den Memory Stick Duo™-Adapter beim Formatieren oder Lesen bzw. Schreiben von Daten herausnehmen oder das Gerät dabei ausschalten.
- Wenn dieser Datenträger statischer Elektrizität oder elektrischen Störstrahlungen ausgesetzt ist.

Kapazität (Die ungefähre verwendbare Kapazität steht in Klammern.)	1 GB (940 MB) : MS-EX1G 2 GB (1,85 GB) : MS-EX2G 4 GB (3,66 GB) : MS-EX4G
Betriebsspannung	2,7 V bis 3,6 V
Umgebungsbedingungen (nicht kondensiert)	-25 °C bis +85 °C (bei seriell bzw. parallelem 4-Bit-Datentransfer) -25 °C bis +65 °C (bei parallelem 8-Bit-Datentransfer)
Abmessungen (B x L x S)	ca. 20 x 31 x 1,6 mm
Gewicht	ca. 2 g
Mitgeliefertes Zubehör	Anleitungen

Änderungen, die dem technischen Fortschritt dienen, bleiben vorbehalten. Memory Stick™, Memory Stick Duo™, Memory Stick PRO™, Memory Stick PRO-HG Duo™, MagicGate™ und sind Markenzeichen der Sony Corporation.

Español

Antes de utilizar este soporte, lea este manual atentamente y consérvelo para consultarlo en el futuro.

Tratamiento de los equipos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil (aplicable en la Unión Europea y en países europeos con sistemas de recogida selectiva de residuos)
Este símbolo en el equipo o el empaque indica que el presente producto no puede ser tratado como residuos domésticos normales, sino que debe entregarse en el correspondiente punto de recogida de equipos eléctricos y electrónicos. Al asegurarse de que este producto se desecha correctamente, Ud. ayuda a prevenir las consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana que podrían derivarse de la incorrecta manipulación en el momento de deshacerse de este producto. El reciclaje de materiales ayuda a conservar los recursos naturales. Para recibir información detallada sobre el reciclaje de este producto, póngase en contacto con el ayuntamiento, el punto de recogida más cercano o el establecimiento donde ha adquirido el producto.

AVISO

Para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no exponga la unidad a la lluvia ni a la humedad.

< Aviso para los clientes de países en los que se aplican las directivas de la UE >

- El fabricante de este producto es Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075, Japan. El representante autorizado en lo referente al cumplimiento de la directiva EMC y a la seguridad de los productos es Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Alemania. Para resolver cualquier asunto relacionado con el soporte técnico o la garantía, consulte las direcciones que se indican en los documentos de soporte técnico y garantía suministrados por separado.
- Este soporte puede utilizarse con productos compatibles con Memory Stick PRO-HG Duo™ o Memory Stick PRO™.
 - * No se garantiza un funcionamiento correcto con todos los demás productos.

Para obtener más información acerca del funcionamiento con productos compatibles, consulte el manual de instrucciones de dicho producto o visite la URL que se indica a continuación.

- La velocidad de transferencia varía en función del producto utilizado. Este soporte admite la transferencia de datos de 8 bits en paralelo cuando se utiliza con productos compatibles con Memory Stick PRO-HG Duo™ que están diseñados específicamente para transferir datos de 8 bits en paralelo. Asimismo, este soporte admite la transferencia de datos de 4 bits en paralelo cuando se utiliza con productos compatibles con Memory Stick PRO™.
- * Puede utilizar el soporte para Memory Stick PRO-HG Duo™ introducido en un adaptador para el Memory Stick Duo™ (se vende por separado) con productos compatibles con Memory Stick PRO™ de tamaño estándar. En este caso, el método de transferencia de datos variará en función del diseño del producto.
- Este soporte es compatible con la tecnología de protección de contenidos MagicGate™, desarrollada por Sony. La función de protección de contenidos del soporte para Memory Stick PRO-HG Duo™ es la misma que la del soporte para Memory Stick PRO™.
- Compruebe que el producto es compatible con la función de protección de contenidos del soporte para Memory Stick PRO™ antes de utilizarlo.
- Las leyes sobre derechos de autor (Copyright) prohíben la utilización no autorizada de grabaciones.
- El "Memory Stick File Rescue Service" es un servicio que se utiliza para recuperar datos de varios tipos de soportes para Memory Stick™ de Sony. Para obtener más información, visite la URL que se indica a continuación: <http://www.sony.net/memorystick/supporte>
 - * Este servicio no admite archivos de contenido protegido, datos de juegos ni archivos AVCHD.
 - * Tenga en cuenta que puede que no todo el software sea recuperable.
- Este soporte se suministra formateado. Para volver a formatear el soporte, utilice un producto compatible con Memory Stick PRO-HG Duo™ o Memory Stick PRO™. Para obtener más información, consulte el manual de instrucciones del producto o póngase en contacto con el centro de soporte técnico.

Precauciones para la utilización

- ADVERTENCIA**
- MANTÉNGALO FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS PARA EVITAR LA INGESTIÓN ACCIDENTAL.**
- NO INSERTE ESTE SOPORTE DIRECTAMENTE EN UN PRODUCTO COMPATIBLE CON MEMORY STICK PRO™ DE TAMAÑO ESTÁNDAR SIN EL ADAPTADOR PARA EL MEMORY STICK DUO™**

- No toque el terminal **[A]** con las manos ni con ningún objeto metálico.
- Este soporte posee dos ranuras en su lado (ilustración **[B]**).
- No ejerza excesiva presión en el área de memorándum **[C]** cuando escriba en ésta.
- No golpee, doble, deje caer ni humedezca el soporte.
- No intente desmontar ni reformar el soporte.
- No utilice ni guarde el soporte en los lugares siguientes:
 - Donde se sobrepase la gama de condiciones de operación recomendada.
 - Dentro de un automóvil cerrado en verano o a un sol intenso/luz directa del sol/cerca de un aparato de calefacción, etc.
 - Lugares húmedos o expuestos a la corrosión.
- Compruebe la dirección correcta de inserción antes de la utilización.**
- Le recomendamos que realice una copia de protección de datos importantes.

Sony no acepta ninguna responsabilidad por ningún daño ni pérdida de datos grabados.

- Los datos grabados pueden dañarse o perderse en las situaciones siguientes.
 - Cuando extraiga el soporte o el adaptador para el Memory Stick Duo™, desactive la alimentación durante el formateo, la lectura o escritura de datos.
 - Cuando utilice el soporte en lugares sometidos a electricidad estática o ruido eléctrico.

Capacidad (La capacidad disponible aproximada se indica entre paréntesis.)	1 GB (940 MB) : MS-EX1G 2 GB (1,85 GB) : MS-EX2G 4 GB (3,66 GB) : MS-EX4G
Tensión de alimentación	2,7 V a 3,6 V
Entono de operación (sin condensación de humedad)	de -25 °C a +85 °C (con transferencia de datos de serie/de 4 bits en paralelo) de -25 °C a +65 °C (con transferencia de datos de 8 bits en paralelo)
Dimensiones (an x al x prf)	Aprox. 20 x 31 x 1,6 mm
Masa	Aprox. 2 g
Elementos incluidos	Juego de documentación impresa

El diseño y las especificaciones están sujetos a cambios sin previo aviso. Memory Stick™, Memory Stick Duo™, Memory Stick PRO™, Memory Stick PRO-HG Duo™, MagicGate™ y son marcas comerciales de Sony Corporation.

Nederlands

Voordat u dit medium gebruikt, moet u deze gebruiksaanwijzing aandachtig doorlezen. Bewaar de gebruiksaanwijzing voor het geval u deze later als referentiemateriaal nodig hebt.

Verwijzing van oude elektrische en elektronische apparaten (Toepassbaar in de Europese Unie en andere Europese landen met gescheiden ophaalsystemen)
Het symbool op het product of op de verpakking wijst erop dat dit product niet als huishoudelijk afval mag worden behandeld. Het moet echter naar een plaats worden gebracht waar elektrische en elektronische apparatuur wordt gerecycled. Als u ervoor zorgt dat dit product op de correcte manier wordt verwijderd, voorkomt u voor mens en milieu negatieve gevolgen die zich zouden kunnen voordoen in geval van verkeerde afvalbehandeling. De recycling van materialen draagt bij tot het vrijwaren van natuurlijke bronnen. Voor meer details in verband met het recyclen van dit product, neemt u contact op met de gemeentelijke instanties, het bedrijf of de dienst belast met de verwijdering van huishoudafval of de winkel waar u het product hebt.

WAARSCHUWING

Om het gevaar van brand of elektrische schokken te verkleinen, mag het apparaat niet worden blootgesteld aan regen of vocht.

< Kennisgeving voor klanten in de landen waar EU-richtlijnen van toepassing zijn >

- De fabrikant van dit product is Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japan. De geautoriseerde vertegenwoordiger voor EMC en productveiligheid is Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Duitsland. Voor kwesties met betrekking tot service of garantie kunt u het adres in de afzonderlijke service- en garantie-documenten gebruiken.
- Dit medium kan worden gebruikt met producten die compatibel zijn met Memory Stick PRO-HG Duo™ of Memory Stick PRO™.
 - * Een correcte werking met alle andere producten wordt niet gegarandeerd.

Raadpleeg de gebruiksaanwijzing van dit product voor meer informatie over het gebruik met compatibele producten of ga naar de onderstaande URL.

- De overdrachtsnelheid is afhankelijk van het product dat wordt gebruikt. Dit medium biedt ondersteuning voor 8-bit parallelle gegevensoverdracht bij gebruik met producten die compatibel zijn met Memory Stick PRO-HG Duo™ die speciaal ontworpen zijn voor 8-bits parallelle gegevensoverdracht. Dit medium biedt ook ondersteuning voor 4-bits parallelle gegevensoverdracht bij gebruik met producten die compatibel zijn met Memory Stick PRO™.
 - * U kunt het Memory Stick PRO-HG Duo™-medium gebruiken terwijl deze in de Memory Stick Duo™-adapter (apart verkrijgbaar) is geplaatst voor producten die compatibel zijn met Memory Stick PRO™ van standaardformaat. In dit geval is de wijze van gegevensoverdracht afhankelijk van het ontwerp van het product.
- Dit medium ondersteunt MagicGate™, de technologie voor inhoudsbeveiliging ontwikkeld door Sony. De inhoudsbeveiligingsfunctie van het Memory Stick PRO-HG Duo™-medium is dezelfde als die van het Memory Stick PRO™-medium. Controleer of het product compatibel is met de inhoudsbeveiligingsfunctie van het Memory Stick PRO™-medium voordat u het gebruikt.
- De wet op het auteursrecht verbiedt ongeoorloofd gebruik van opnamen.

- De "Memory Stick File Rescue Service" is een dienst om gegevens van verschillende soorten Sony Memory Stick™-media te herstellen. Raadpleeg de volgende URL voor meer informatie: <http://www.sony.net/memorystick/supporte>
 - * Deze service biedt geen ondersteuning voor bestanden, gamegegevens en AVCHD-bestanden die door copyright beschermd zijn.
 - * Niet alle software kan worden hersteld.

- Dit medium wordt geformatteerd voordat het wordt geleefd. Om dit medium opnieuw te formateren, gebruikt u een product dat compatibel is met Memory Stick PRO-HG Duo™ of Memory Stick PRO™. Raadpleeg de gebruiksaanwijzing van het product of het ondersteuningscentrum voor meer informatie.

Voorzorgsmaatregelen bij het gebruik

- WAARSCHUWING**
- BUITEN HET BEREIK VAN KINDEREN HOUDEN OM TE VOORKOMEN DAT HET PRODUCT WORDT INGESLIKT**
- PLAATS DIT MEDIUM NIET DIRECT ZONDER MEMORY STICK DUO™-ADAPTER IN EEN PRODUCT DAT COMPATIBEL IS MET EEN MEMORY STICK PRO™ VAN STANDAARDFORMAAT™**

- Raak aansluitpunt **[A]** niet aan met uw hand of een metalen voorwerp.
- Dit medium heeft twee groeven aan de zijkant (afbeelding **[B]**).
- Druk niet te hard op het memogedeelte **[C]** wanneer u hierop schrijft.
- Sluit niet tegen dit medium, buig het niet, laat het niet vallen en laat het niet nat worden.
- Probeer het medium niet uit elkaar te halen of aan te passen.
- Gebruik of bewaar dit medium niet:
 - Op plaatsen waar de aanbevolen temperatuur wordt overschreden.
 - In een afgesloten auto in de zomer of in direct zonlicht/in de buurt van een verwarming, enzovoort.
 - Op plaatsen met veel vocht of corrosieve stoffen.
- Controleer de juiste plaatsingsrichting vóór gebruik.
- U kunt het beste een reservekopie maken van belangrijke gegevens.

Sony is niet aansprakelijk voor schade aan of verlies van gegevens die u hebt opgenomen.

- In de volgende gevallen kunnen opgenomen gegevens beschadigd worden of verloren gaan.
 - Wanneer u dit medium of de Memory Stick Duo™-adapter verwijderd of de stroom uitschakelt tijdens het formateren, lezen of schrijven van gegevens.
 - Wanneer u dit medium gebruikt op plaatsen met veel elektrische storing of statische elektriciteit.

Capaciteit (Geschatte bruikbare capaciteit wordt tussen haakjes aangegeven.)	1 GB (940 MB) : MS-EX1G 2 GB (1,85 GB) : MS-EX2G 4 GB (3,66 GB) : MS-EX4G
Bedrijfs spanning	2,7 V tot 3,6 V
Bedrijfsomstandigheden (zonder condensatie)	-25 °C tot +85 °C (met serie/4-bits parallelle gegevensoverdracht) -25 °C tot +65 °C (met 8-bits parallelle gegevensoverdracht)
Afmetingen (b x l x d)	Ca. 20 x 31 x 1,6 mm
Gewicht	Ca. 2 g
Bijsgeleverd toebehoren	Handleiding en documentatie

Wijzigingen in ontwerp en technische gegevens zijn voorbehouden zonder voorafgaande kennisgeving.

Memory Stick™, Memory Stick Duo™, Memory Stick PRO™, Memory Stick PRO-HG Duo™, MagicGate™ en zijn handelsmerken van Sony Corporation.

Italiano

Prima di utilizzare il supporto, leggere attentamente il presente manuale e conservarlo per eventuali riferimenti futuri.

Trattamento del dispositivo elettrico od elettronico a fine vita (applicabile in tutti i paesi dell'Unione Europea e in altri paesi europei con sistema di raccolta differenziata)
Questo simbolo sul prodotto o sulla confezione indica che il prodotto non deve essere considerato come un normale rifiuto domestico, ma deve invece essere consegnato ad un punto di raccolta appropriato per il riciclo di apparecchi elettrici ed elettronici. Assicurandovi che questo prodotto sia smaltito correttamente, voi contribuirete a prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente e per la salute che potrebbero altrimenti essere causate dal suo smaltimento inadeguato. Il riciclaggio dei materiali aiuta a conservare le risorse naturali. Per informazioni più dettagliate circa il riciclaggio di questo prodotto, potete contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti oppure il negozio dove l'avete acquistato.

AVVERTENZA

Per ridurre il pericolo di incendi o scosse elettriche, non esporre l'apparecchio alla pioggia o all'umidità.

< Avviso per i clienti residenti nei paesi che applicano le direttive UE >

- Questo prodotto è realizzato da Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Giappone. Il Rappresentante autorizzato per la conformità alle direttive EMC e per la sicurezza dei prodotti è Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germania. Per qualsiasi questione relativa all'assistenza o alla garanzia, consultare gli indirizzi forniti a parte nei relativi documenti.
- Il presente supporto può essere utilizzato solo con prodotti compatibili con Memory Stick PRO-HG Duo™ o Memory Stick PRO™.
 - * Non si garantisce un funzionamento corretto con tutti gli altri prodotti.

Per ulteriori informazioni sulle operazioni con i prodotti compatibili, consultare i manuali di istruzioni di tali prodotti.

- La velocità di trasferimento dipende dal prodotto utilizzato. Il presente supporto supporta il trasferimento di dati parallelo a 8 bit, se utilizzato con prodotti compatibili con Memory Stick PRO-HG Duo™ specificamente progettati per il trasferimento di dati parallelo a 8 bit; inoltre, il supporto supporta il trasferimento di dati parallelo a 4 bit, se utilizzato con prodotti compatibili con Memory Stick PRO™.
- * È possibile utilizzare il supporto Memory Stick PRO-HG Duo™ inserito in un adattatore per Memory Stick Duo™ (venduto separatamente) per prodotti compatibili con Memory Stick PRO™ di formato standard. In questo caso, il metodo di trasferimento di dati dipende dal design del prodotto.
- Il presente supporto supporta la tecnologia di protezione dei contenuti MagicGate™, sviluppata da Sony. La funzione di protezione dei contenuti di Memory Stick PRO-HG Duo™ è la stessa di Memory Stick PRO™.
- Prima dell'uso, verificate che il prodotto utilizzato sia compatibile con la funzione di protezione dei contenuti del supporto Memory Stick PRO™.
- La legge sul copyright proibisce l'uso non autorizzato delle registrazioni.
- "Memory Stick File Rescue Service" è un servizio per il ripristino dei dati da vari tipi di Memory Stick™ di Sony. Per ulteriori informazioni accedere al sito Web al seguente indirizzo: <http://www.sony.net/memorystick/supporte>
 - * Questo servizio non supporta file con contenuti protetti, dati relativi ai giochi e file AVCHD.
 - * Tenere presente che non tutto il software è ripristinabile.
- Al momento dell'acquisto, il supporto è già formattato. Per riformattare il supporto, utilizzare prodotti compatibili con Memory Stick PRO-HG Duo™ o Memory Stick PRO™. Per ulteriori informazioni, consultare il manuale di istruzioni del prodotto o rivolgersi a un centro di assistenza tecnica.

Precauzioni per l'uso

- ATTENZIONE**
- TENERE FUORI DALLA PORTATA DEI BAMBINI PER EVITARE CHE INGERISCANO IL SUPPORTO**
- NON INSERIRE IL SUPPORTO DIRETTAMENTE IN UN PRODOTTO COMPATIBILE CON MEMORY STICK PRO™ IN FORMATO STANDARD SENZA L'ADATTATORE PER MEMORY STICK DUO™**

- Non toccare il terminale **[A]** con le mani o con oggetti metallici.
- Il supporto presenta due scanalature sul lato (illustrazione **[B]**).
- Non esercitare eccessiva pressione sull'area memoria **[C]** quando vi si scrive sopra.
- Non colpire, piegare, lasciare cadere o bagnare il supporto.
- Non smontare o convertire il supporto.
- Non utilizzare o conservare il supporto nei seguenti luoghi:
 - Laddove le condizioni d'uso consigliate vengono superate.
 - All'interno di un'auto chiusa con pargoleggiata al sole in estate o alla luce diretta del sole, in prossimità di fonti di calore e così via.
 - Luoghi esposti a umidità o sostanze corrosive.
- Prima dell'uso, controllare che la direzione di inserimento sia corretta.
- Si consiglia di creare copie di backup dei dati importanti.

Sony non potrà essere ritenuta responsabile per danni o perdite di dati registrati.

- I dati registrati potrebbero venire danneggiati o persi nei seguenti casi:
 - Se il supporto o l'adattatore per Memory Stick Duo™ vengono rimossi o l'alimentazione disattivata durante la formattazione, la lettura o la scrittura di dati.
 - Quando il presente supporto viene utilizzato in ambienti soggetti a elettricità statica o disturbi elettrici.

Capacità (tra parentesi è indicata la capacità utilizzabile approssimativa)	1 GB (940 MB) : MS-EX1G 2 GB (1,85 GB) : MS-EX2G 4 GB (3,66 GB) : MS-EX4G
Tensione operativa	Da 2,7 a 3,6 V
Ambiente di impiego (senza condensata)	da -25 °C a +85 °C (con seriale/4 bit trasferimento dati parallelo) da -25 °C a +65 °C (con trasferimento di dati parallelo a 8 bit)
Dimensioni (L x A x S)	Circa 20 x 31 x 1,6 mm
Massa	Circa 2 g
Accessori inclusi	Corredo di documentazione stampata

Il design e le caratteristiche tecniche sono soggetti a modifiche senza preavviso. Memory Stick™, Memory Stick Duo™, Memory Stick PRO™, Memory Stick PRO-HG Duo™, MagicGate™ e sono marchi di fabbrica di Sony Corporation.

IC Recording Media
Memory Stick PRO-HG Duo™

Operating instructions/Mode d'emploi/
Bedienungsanleitung/Manual de instrucciones/
Gebruiksaanwijzing/Istruzioni d'uso/Manual
de instruções/Bruksanvisning/Bruksanvisning/
Kättöohjeet

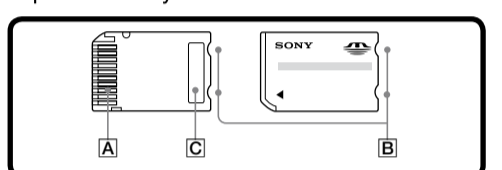


MS-EX1G/EX2G/EX4G

©2007 Sony Corporation Printed in Japan



<http://www.sony.net/>



English

Before opening this media, please read this manual thoroughly, and retain it for future reference.



